



PARKS CANADA WANTS TO HEAR FROM YOU THIS SUMMER PLANNING FOR THE FUTURE OF AULAVIK NATIONAL PARK OF CANADA

Parks Canada is updating the management plan for Aulavik National Park on Banks Island, Northwest Territories. This review is a requirement under the *Canada National Parks Act*. To build a good plan we need to hear from you.

You are invited to join us at an upcoming public meeting scheduled for June 2011 in communities around the Inuvialuit Settlement Region. In each session, information will be available on Aulavik's draft management plan and Parks Canada staff will be present to talk with you and answer your questions. Before the meeting, you can also pick-up an advanced copy of the draft management plan for review. The draft management plan is available from our website at www.parkscanada.ca/aulavikplan or by contacting the park office.

We look forward to hearing from you. Your comments on the draft plan are very important to helping shape the final management plan for Aulavik.

INUVIK

MIDNIGHT SUN RECREATION COMPLEX

Thursday, June 16, 2011

7:00 - 9:00 PM

SACHS HARBOUR

COMMUNITY COMPLEX

Monday, June 20, 2011

7:00 - 9:00 PM

ULUKHAKTOK

COMMUNITY CENTRE

Wednesday, June 22, 2011

7:00 - 9:00 PM

Door prize draws will take place throughout each session. Coffee, tea and snacks will be served

FOR MORE INFORMATION

Phone : 867.777.8800

Email : aulavik.plan@pc.gc.ca

Website : www.parkscanada.gc.ca/aulavikplan

CET ÉTÉ, PARCS CANADA VEUT CONNAÎTRE VOTRE OPINION PLANIFIER L'AVENIR DU PARC NATIONAL DU CANADA AULAVIK

En conformité avec la *Loi sur les parcs nationaux du Canada*, Parcs Canada a entrepris d'actualiser le plan directeur du parc national Aulavik, situé sur l'île Banks, dans les Territoires du Nord-Ouest. Pour élaborer un bon plan, nous devons connaître votre point de vue.

Nous vous invitons à vous joindre à nous et à assister à l'une des réunions publiques qui auront lieu en juin 2011 dans diverses collectivités de la région désignée des Inuvialuit. Au cours de ces réunions communautaires, vous aurez l'occasion d'obtenir des renseignements sur l'ébauche du plan directeur du parc national Aulavik, et des employés de Parcs Canada seront présents pour discuter avec vous et répondre à vos questions. Vous pouvez vous procurer l'ébauche du plan directeur avant la réunion afin de pouvoir l'examiner au préalable; allez à notre site Web, à www.parcscanada.ca/aulavikplan, ou communiquez avec le bureau du parc.

Nous sommes impatients de connaître votre point de vue. Les commentaires que vous ferez au sujet de l'ébauche contribueront grandement à façonner la version définitive du plan directeur du parc national Aulavik.

INUVIK

COMPLEXE RÉCRÉATIF MIDNIGHT SUN

Le jeudi 16 juin 2011

De 19 h 00 à 21 h 00

SACHS HARBOUR

COMPLEXE COMMUNAUTAIRE

Le lundi 20 juin 2011

De 19 h 00 à 21 h 00

ULUKHAKTOK

CENTRE COMMUNAUTAIRE

Le mercredi 22 juin 2011

De 19 h 00 à 21 h 00

Des prix de présence seront tirés tout au long des réunions. Du café, du thé et une collation seront servis.

RENSEIGNEMENTS

Téléphone : 867.777.8800

Courriel : aulavik.plan@pc.gc.ca

Site Web : www.parcscanada.gc.ca/aulavikplan

Photo: C. Bucher/PCA



Photo: PCA



Photo: PCA

